

# Jurnalul Oficial

## al Uniunii Europene

C 10



Ediția în limba română

Comunicări și informări

Anul 53

16 ianuarie 2010

<u>Numărul informării</u>	Cuprins	Pagina
---------------------------	---------	--------

II *Comunicări*

COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

**Comisia Europeană**

2010/C 10/01	Non-opoziție la o concentrare notificată (Cazul COMP/M.5597 – Towers Perrin/Watson Wyatt) <sup>(1)</sup> ..	1
--------------	---	---

IV *Informări*

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

**Comisia Europeană**

2010/C 10/02	Rata de schimb a monedei euro .....	2
--------------	-------------------------------------	---

RO

Preț:  
3 EUR<sup>(1)</sup> Text cu relevanță pentru SEE

(continuare în pagina următoare)

## INFORMĂRI PROVENIND DE LA STATELE MEMBRE

2010/C 10/03	Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare) <sup>(1)</sup> .....	3
2010/C 10/04	Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare) <sup>(1)</sup> .....	9
2010/C 10/05	Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare) <sup>(1)</sup> .....	15
2010/C 10/06	Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare) <sup>(1)</sup> .....	20

## V Anunțuri

## PROCEDURI ADMINISTRATIVE

**Comisia Europeană**

2010/C 10/07	Cerere de propuneri – JLS/2009/EIFX/CA .....	25
--------------	--	----

## PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN DOMENIUL CONCURENȚEI

**Comisia Europeană**

2010/C 10/08	Notificare prealabilă a unei concentrări (Cazul COMP/M.5650 – T-Mobile/Orange) <sup>(1)</sup> .....	26
--------------	---	----



<sup>(1)</sup> Text cu relevanță pentru SEE

## II

*(Comunicări)*COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI  
ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

## COMISIA EUROPEANĂ

**Non-opoziție la o concentrare notificată****(Cazul COMP/M.5597 – Towers Perrin/Watson Wyatt)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2010/C 10/01)

La data de 3 decembrie 2009, Comisia a decis să nu se opună concentrării notificate menționate mai sus și să o declare compatibilă cu piața comună. Prezenta decizie se bazează pe articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului. Textul integral al deciziei este disponibil doar în limba engleză și va fi făcut public după ce vor fi eliminate orice secrete de afaceri pe care le-ar putea conține. Va fi disponibil:

- pe site-ul internet al Direcției Generale Concurență din cadrul Comisiei, la secțiunea consacrată concentrărilor (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Acest site internet oferă diverse facilități care permit identificarea deciziilor de concentrare individuale, inclusiv întreprinderea, numărul cazului, data și indexurile sectoriale,
  - în format electronic, pe site-ul internet EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) cu numărul de document 32009M5597. EUR-Lex permite accesul on-line la legislația europeană.
-

## IV

(Informări)

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE  
UNIUNII EUROPENE

## COMISIA EUROPEANĂ

Rata de schimb a monedei euro <sup>(1)</sup>

15 ianuarie 2010

(2010/C 10/02)

1 euro =

Moneda	Rata de schimb	Moneda	Rata de schimb
USD dolar american	1,4374	AUD dolar australian	1,5547
JPY yen japonez	130,76	CAD dolar canadian	1,4752
DKK coroana daneză	7,4420	HKD dolar Hong Kong	11,1536
GBP lira sterlină	0,88105	NZD dolar neozeelandez	1,9497
SEK coroana suedeză	10,1430	SGD dolar Singapore	1,9984
CHF franc elvețian	1,4756	KRW won sud-coreean	1 614,29
ISK coroana islandeză		ZAR rand sud-african	10,6588
NOK coroana norvegiană	8,1430	CNY yuan renminbi chinezesc	9,8130
BGN leva bulgărească	1,9558	HRK kuna croată	7,2890
CZK coroana cehă	25,947	IDR rupia indoneziană	13 245,61
EEK coroana estoniană	15,6466	MYR ringgit Malaiezia	4,8002
HUF forint maghiar	266,80	PHP peso Filipine	65,867
LTL litas lituanian	3,4528	RUB rubla rusească	42,5015
LVL lats leton	0,7085	THB baht thailandez	47,244
PLN zlot polonez	4,0399	BRL real brazilian	2,5438
RON leu românesc nou	4,1043	MXN peso mexican	18,2790
TRY lira turcească	2,0900	INR rupie indiană	65,7000

(<sup>1</sup>) Sursă: rata de schimb de referință publicată de către Banca Centrală Europeană.

## INFORMĂRI PROVENIND DE LA STATELE MEMBRE

**Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare)**

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2010/C 10/03)

Numărul de referință al ajutorului	X 891/09
Stat membru	Italia
Numărul de referință al statului membru	—
Numele regiunii (NUTS)	Veneto Zone neasistate
Autoritatea care acordă ajutorul	Regione Veneto Giunta Regionale Direzione produzioni agroalimentari Via Torino 110 30172 Mestre Venezia VE ITALIA <a href="http://www.regione.veneto.it">http://www.regione.veneto.it</a>
Denumirea măsurii de ajutor	Consolidamento e sviluppo dell'agricoltura di montagna. Aiuti agli investimenti nel settore della trasformazione e commercializzazione dei prodotti agricoli.
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	L.R. 2/1994. Provvedimenti per il consolidamento e lo sviluppo dell'agricoltura di montagna e per la tutela e la valorizzazione dei territori montani. Articoli 7 e 15.
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—
Durata	11.11.2009-31.12.2013
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Agricultură, vânătoare și servicii anexe, Industria alimentară, Fabricarea băuturilor, Fabricarea produselor din tutun
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,50 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Împrumut, Subvenție
Trimitere la decizia Comisiei	—
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—

Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	40 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.consiglioveneto.it/crvportal/leggi/1994/94lr0002.html?numLegge=2&annoLegge=1994&tipoLegge=Alr>

Numărul de referință al ajutorului	X 893/09
Stat membru	Spania
Numărul de referință al statului membru	—
Numele regiunii (NUTS)	Madrid Zone neasistate
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Madrileño de Desarrollo Consejería de Economía y Hacienda Comunidad de Madrid Calle José Abascal, 57 28003 Madrid ESPAÑA  Tel. +34 913997400 Fax +34 913997492 <a href="http://www.imade.es">http://www.imade.es</a> y <a href="http://www.madrid.org">www.madrid.org</a>
Denumirea măsurii de ajutor	Plan de Innovación Empresarial para el sector de Automoción en la Comunidad de Madrid
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Orden de 19 de octubre de 2009 de la Consejería de Economía y Hacienda, por la que se regula la concesión de ayudas, por parte del Instituto Madrileño de Desarrollo, del Plan de Innovación Empresarial para el sector de automoción de la Comunidad de Madrid, y se convocan ayudas para el año 2009 (Boletín Oficial de la Comunidad de Madrid nº 257 del 29 de octubre de 2009)
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—
Durata	30.10.2009-30.4.2010
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Fabricarea autovehiculelor de transport rutier, a remorcilor și semire-morcilor
Tipul de beneficiar	IMM Întreprindere mare
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	7,50 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Împrumut
Trimitere la decizia Comisiei	—
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—

Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Cercetare industrială [articolul 31 alineatul (2) litera (b)]	50 %	20 %
Dezvoltare experimentală [articolul 31 alineatul (2) litera (c)]	25 %	20 %
Ajutoare pentru studii de fezabilitate tehnice (articolul 32)	75 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

[http://descargas.imade.es/Imade/web/publico/descargas.nsf/v\\_todas/6F226D33C4BB83E6C12576630045494C/\\$FILE/PIE\\_Automocion\\_09.pdf](http://descargas.imade.es/Imade/web/publico/descargas.nsf/v_todas/6F226D33C4BB83E6C12576630045494C/$FILE/PIE_Automocion_09.pdf)

a través del enlace indicado que esta incluido en la web <http://www.imade.es>, así como en el Boletín Oficial a través de la web <http://www.madrid.org>

Numărul de referință al ajutorului	X 894/09
Stat membru	Austria
Numărul de referință al statului membru	—
Numele regiunii (NUTS)	—
Autoritatea care acordă ajutorul	Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft Stubenring 1 1012 Wien ÖSTERREICH  <a href="http://www.lebensministerium.at">http://www.lebensministerium.at</a>
Denumirea măsurii de ajutor	Sonderrichtlinie des Bundesministers für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft zur Förderung der Landwirtschaft aus nationalen Mitteln, Punkt 7.2.5 — Bauliche Maßnahmen und technische Einrichtungen für die Pflanzenzüchtung, Saatgutvermehrung und Saatgutaufbereitung
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Landwirtschaftsgesetz 1992, BGBl. 1992/375
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—
Durata	1.1.2010-31.12.2013
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Pregătirea semințelor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,03 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție
Trimitere la decizia Comisiei	—
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—

Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	40 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://land.lebensministerium.at/filemanager/download/53459/>

Numărul de referință al ajutorului	X 895/09
Stat membru	Italia
Numărul de referință al statului membru	—
Numele regiunii (NUTS)	Basilicata Articolul 87 alineatul (3) litera (a)
Autoritatea care acordă ajutorul	Regione Basilicata Dipartimento attività produttive, politiche dell'impresa, innovaz. tecnologica Via V. Verrastrò 8 85100 Potenza PZ ITALIA <a href="http://www.basilicatanet.it/">http://www.basilicatanet.it/</a>
Denumirea măsurii de ajutor	Procedura valutativa a sportello per la concessione di agevolazioni per lo sviluppo e l'innovazione delle PMI della Basilicata
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Deliberazione di Giunta Regionale n. 1904 del 3 novembre 2009, pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Basilicata n. 51 del 16 novembre 2009
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—
Durata	25.1.2010-31.12.2010
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Industria extractivă, industria prelucrătoare, distribuția apei; salubritate, gestionarea deșeurilor, activități de decontaminare, construcții, comerț cu ridicata și cu amănuntul; repararea autovehiculelor și motocicletelor, transport și depozitare, hoteluri și restaurante, informații și comunicații, activități profesionale, științifice și tehnice, activități de servicii administrative și activități de servicii suport, alte activități de servicii
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	50,00 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenții la dobândă, Subvenție
Trimitere la decizia Comisiei	—
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	PO FESR Basilicata 2007-2013 — ASSE III — Linea di intervento III.2.3.A — 2,92 milioni di EUR



Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare regionale pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă (articolul 13) Schemă	30 %	20 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.regione.basilicata.it/dipattivitaproductive/default.cfm?fuseaction=dir&dr=1943&doc=&link=>

Numărul de referință al ajutorului	X 896/09
Stat membru	Polonia
Numărul de referință al statului membru	PL
Numele regiunii (NUTS)	Poland Articolul 87 alineatul (3) litera (a)
Autoritatea care acordă ajutorul	16 Instytucji Zarządzających 16 Regionalnymi Programami Operacyjnymi Zał. 1 Zał. 2
Denumirea măsurii de ajutor	Program pomocy na usługi doradcze dla mikroprzedsiębiorców oraz małych i średnich przedsiębiorców w ramach regionalnych programów operacyjnych
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Artykuł 21 ust. 3 ustawy z dnia 6 grudnia 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju (Dz.U. z 2009 r. nr 84, poz. 712), rozporządzenie MRR z dnia 11 października 2007 r. w sprawie udzielania pomocy na usługi doradcze dla mikroprzedsiębiorców oraz małych i średnich przedsiębiorców w ramach regionalnych programów operacyjnych (Dz.U. nr 193, poz. 1398 ze zm.), rozporządzenie MRR z dnia 12 grudnia 2008 r. (Dz.U. nr 224, poz. 1481)
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—
Durata	3.11.2007-31.12.2013
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	53,00 PLN (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție
Trimitere la decizia Comisiei	—

În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	Artykuł 54 ust. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylającego rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006) i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1080/2006 z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006 ze zm.) – 45,00 PLN (w mln)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru consultanță în favoarea IMM-urilor (articolul 26)	50 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

[http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc\\_publiczna/regulacje\\_polskie/programy\\_regionalne/Documents/newelizacja\\_doradcze24122008.pdf](http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc_publiczna/regulacje_polskie/programy_regionalne/Documents/newelizacja_doradcze24122008.pdf)

[http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc\\_publiczna/regulacje\\_polskie/programy\\_regionalne/Documents/deb0ccf58b094f6ea6e332cdb9f2eb1cDORADZTWO1931398.pdf](http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc_publiczna/regulacje_polskie/programy_regionalne/Documents/deb0ccf58b094f6ea6e332cdb9f2eb1cDORADZTWO1931398.pdf)

[http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc\\_publiczna/regulacje\\_polskie/programy\\_regionalne/Documents/9a69a98afee841f49f9d9afadb8c4c5ed08712.pdf](http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc_publiczna/regulacje_polskie/programy_regionalne/Documents/9a69a98afee841f49f9d9afadb8c4c5ed08712.pdf)

**Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare)**

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2010/C 10/04)

Numărul de referință al ajutorului	X 519/09	
Stat membru	Italia	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Trento Zone neasistate	
Autoritatea care acordă ajutorul	Provincia Autonoma di Trento Piazza Dante 15 38100 Trento TN ITALIA <a href="http://www.provincia.tn.it">http://www.provincia.tn.it</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	Legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 (Legge provinciale sugli incentivi alle imprese). Modifiche dei criteri e delle modalità per l'applicazione della legge approvati con deliberazione della Giunta provinciale n. 2804 di data 22 dicembre 2005, modificata con deliberazione n. 3027 di data 21 dicembre 2007 — Settore Turismo.	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 (legge provinciale sugli incentivi alle imprese). Deliberazione della Giunta provinciale n. 746 del 3 aprile 2009	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare N 42/2000	
Durata	1.1.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Hoteluri și alte facilități de cazare	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	16,00 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	20 %	—
Ajutoare de mediu pentru investiții în măsuri de economisire a energiei (articolul 21)	80 %	—
Ajutoare de mediu pentru investiții în cogenerare cu randament ridicat (articolul 22)	65 %	—
Ajutoare de mediu pentru investiții în promovarea producției de energie din surse regenerabile de energie (articolul 23)	65 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

[http://www.turismo.provincia.tn.it/incentivi\\_economici/contributi\\_economia/contributi\\_normative/](http://www.turismo.provincia.tn.it/incentivi_economici/contributi_economia/contributi_normative/)

Numărul de referință al ajutorului	X 520/09	
Stat membru	Italia	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Trento Zone neasistate	
Autoritatea care acordă ajutorul	Provincia Autonoma di Trento Piazza Dante 15 38100 Trento TN ITALIA <a href="http://www.provincia.tn.it">http://www.provincia.tn.it</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	Adeguamento al Regolamento (CE) n. 800/2008 del 6 agosto 2008 dei criteri e delle modalità per l'applicazione della legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 — Settore Cooperazione	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 (legge provinciale sugli incentivi alle imprese). Deliberazione della Giunta provinciale n. 753 del 3 aprile 2009	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare N 42/2000	
Durata	1.1.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,20 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	20 %	—
Ajutoare pentru investiții care le permit întreprinderilor să aplice standarde de protecție a mediului mai stricte decât cele comunitare sau să îmbunătățească nivelul de protecție a mediului în absența standardelor comunitare (articolul 18)	55 %	—
Ajutoare pentru achiziționarea de noi vehicule de transport care respectă standarde mai stricte decât cele comunitare sau îmbunătățesc nivelul de protecție a mediului în absența standardelor comunitare (articolul 19)	55 %	—
Ajutoare pentru IMM-uri în vederea adaptării din timp la viitoarele standarde comunitare (articolul 20)	15 %	—

Ajutoare de mediu pentru investiții în măsuri de economisire a energiei (articolul 21)	80 %	—
Ajutoare de mediu pentru investiții în cogenerare cu randament ridicat (articolul 22)	65 %	—
Ajutoare de mediu pentru investiții în promovarea producției de energie din surse regenerabile de energie (articolul 23)	65 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.cooperazione.provincia.tn.it/agevolazioni>

Numărul de referință al ajutorului	X 521/09
Stat membru	Polonia
Numărul de referință al statului membru	PL
Numele regiunii (NUTS)	Poland Articolul 87 alineatul (3) litera (a)
Autoritatea care acordă ajutorul	Polska Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości ul. Pańska 81/83 00-834 Warszawa POLSKA/POLAND <a href="http://www.parp.gov.pl">http://www.parp.gov.pl</a>
Denumirea măsurii de ajutor	Rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy w sprawie udzielania przez Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości pomocy finansowej w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego – Wzrost Konkurencyjności Przedsiębiorstw
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Artykuł 6b ust. 10 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz.U. z 2007 r. nr 42, poz. 275 oraz z 2008 r. nr 116, poz. 730 i 732 i nr 227, poz. 1505) oraz rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 27 sierpnia 2004 r. w sprawie udzielania przez Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości pomocy finansowej w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego – Wzrost konkurencyjności przedsiębiorstw (Dz.U. nr 195, poz. 2010 z późn. zm.)
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsurii de ajutor existente	Modificare XS 4/07
Durata	16.3.2009-30.6.2009
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	123,50 PLN (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție

Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	Artykuł 54 ust. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006 s. 25) i rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006 s. 1) – 80,27 PLN (w mln)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare regionale pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă (articolul 13) Schemă	—	70 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

[http://www.konkurencyjnosc.gov.pl/NR/rdonlyres/29421772-FA52-4FC8-ABED-ECC7E6CBD7EF/49827/Rozp\\_SPO\\_WKP\\_050309.pdf](http://www.konkurencyjnosc.gov.pl/NR/rdonlyres/29421772-FA52-4FC8-ABED-ECC7E6CBD7EF/49827/Rozp_SPO_WKP_050309.pdf)

<http://www.konkurencyjnosc.gov.pl/NR/rdonlyres/C0D4339B-01B6-4D1E-86D2-382D7BDA5741/0/d04k10.pdf>

Numărul de referință al ajutorului	X 522/09
Stat membru	Polonia
Numărul de referință al statului membru	PL
Numele regiunii (NUTS)	Poland Articolul 87 alineatul (3) litera (a)
Autoritatea care acordă ajutorul	Starostowie i prezydenci miast na prawach powiatu. Właściwy dla danego organu udzielającego pomocy.
Denumirea măsurii de ajutor	Refundacja kosztów szkoleń pracowników niepełnosprawnych.
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Artykuł 41 ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnieniu osób niepełnosprawnych (Dz.U. z 2008 r. nr 14, poz. 92, z późn. zm.) oraz rozporządzenie Ministra Pracy i Polityki Społecznej z 30 marca 2009 r. w sprawie warunków i trybu dokonywania refundacji kosztów szkolenia pracowników niepełnosprawnych (Dz.U. z 2009 r. nr 57, poz. 472)
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—
Durata	8.4.2009-30.6.2014
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,10 PLN (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție

Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Formare specifică [articolul 38 alineatul (1)]	55 %	20 %
Formare generală [articolul 38 alineatul (2)]	80 %	10 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.niepelnosprawni.gov.pl/rozporzadzenia/dz-u-z-2009-r-nr-57-poz-472/>

Numărul de referință al ajutorului	X 530/09
Stat membru	Slovacia
Numărul de referință al statului membru	MF/007717/2009-832
Numele regiunii (NUTS)	Bratislavský, Západné Slovensko, Stredné Slovensko, Východné Slovensko Articolul 87 alineatul (3) litera (a) Zone neasistate
Autoritatea care acordă ajutorul	Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky Špitálska 4–6 816 43 Bratislava SLOVENSKO/SLOVAKIA  <a href="http://www.employment.gov.sk">http://www.employment.gov.sk</a> <a href="http://www.esf.gov.sk">http://www.esf.gov.sk</a>
Denumirea măsurii de ajutor	Schéma štátnej pomoci na podporu vzdelávania
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Zákon č. 231/1999 Z. z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov Zákon č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov Zákon č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva Zákon č. 453/2003 Z. z. o orgánoch štátnej správy v oblasti sociálnych vecí, rodiny a služieb zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsurii de ajutor existente	—
Durata	16.2.2009-31.12.2013
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	19,92 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Altele
Trimitere la decizia Comisiei	—

În cazul cofinanțării din fonduri comunitare		spolufinancované z ESF – 84,66 EUR (v mil.)
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Formare specifică [articolul 38 alineatul (1)]	25 %	20 %
Formare generală [articolul 38 alineatul (2)]	60 %	20 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.justice.gov.sk/h.aspx?pg=r2&htm=http>

<http://www.justice.gov.sk/ovest/ov9/03/060/OV060A.pdf>



**Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare)**

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2010/C 10/05)

Numărul de referință al ajutorului	X 531/09	
Stat membru	Slovacia	
Numărul de referință al statului membru	MF/008619/2009-832	
Numele regiunii (NUTS)	Bratislavský, Západné Slovensko, Stredné Slovensko, Východné Slovensko Articolul 87 alineatul (3) litera (a) Zone neasistate	
Autoritatea care acordă ajutorul	Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky Špitálska 4–6 816 43 Bratislava SLOVENSKO/SLOVAKIA <a href="http://www.employment.gov.sk">http://www.employment.gov.sk</a> <a href="http://www.esf.gov.sk">http://www.esf.gov.sk</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	Schéma štátnej pomoci na podporu vzdelávania a adaptability zamestnancov	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Zákon č. 231/1999 Z. z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov Zákon č. 453/2003 Z. z. o orgánoch štátnej správy v oblasti sociálnych vecí, rodiny a služieb zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov Zákon č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—	
Durata	10.3.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	95,00 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Iné. Nenávratný finančný príspevok	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	Spolufinancovanie z ESF – 403,75 EUR (v mil.)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Formare specifică [articolul 38 alineatul (1)]	25 %	20 %
Formare generală [articolul 38 alineatul (2)]	60 %	20 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.justice.gov.sk/h.aspx?pg=r2&htm=http://www.justice.gov.sk/ovest/ov903/047/OV047A.pdf>

Numărul de referință al ajutorului	X 532/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)	
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	IG101: Proyectos de servicios avanzados intensivos en empleo.	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XR 133/07	
Durata	19.3.2008-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Activități profesionale, științifice și tehnice	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	12,00 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	FEDER 2007-2013 — 4,34 EUR (en millones)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare regionale pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă (articolul 13) Schemă	30 %	—
Formare specifică [articolul 38 alineatul (1)]	25 %	45 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Numărul de referință al ajutorului	X 533/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	

Numele regiunii (NUTS)	Rioja Zone neasistate	
Autoritatea care acordă ajutorul	Servicio Riojano de Empleo C/ Portales 46 C.P. 26071 Logroño (La Rioja) ESPAÑA <a href="http://www.larioja.org">http://www.larioja.org</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	Formación Profesional para el Empleo	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Orden 24/09, de 11.5.2009, de la Consejería de Industria, Innovación y Empleo, por la que se regulan la formación de oferta, las acciones de formación en intercambio de I+D+i y las de Acciones de apoyo y acompañamiento a la formación y estudios y acciones de sensibilización y difusión y se establecen las bases reguladoras del procedimiento de concesión y justificación de subvenciones destinadas a tal fin, en el ámbito de la C.A. de La Rioja. (BOR nº 60 de 15.5.2009)	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—	
Durata	16.5.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	11,60 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	Fondo Social Europeo (FSE) Programa Operativo Competitividad Regional y Empleo del Fondo Social Europeo 2007-2013 de la Comunidad de La Rioja, aprobado por Decisión de la Comisión C(2007) 6630 de fecha 13 de diciembre de 2007 y Programa Operativo Plurirregional «Adaptabilidad y Empleo» — 5,80 EUR (en millones)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Formare generală [articolul 38 alineatul (2)]	80 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.larioja.org/npRioja/default/defaultpage.jsp?idtab=449883>

Numărul de referință al ajutorului	X 534/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)	

Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA  <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	IG117: Proyectos de cualificación profesional.	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	—	
Durata	30.4.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,70 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	FSE 2007-2013 — 0,56 EUR (en millones)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Formare specifică [articolul 38 alineatul (1)]	25 %	45 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Numărul de referință al ajutorului	X 535/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)	
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA  <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	IG107: Proyectos empresariales de nuevos emprendedores	

Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XS 112/08	
Durata	19.3.2008-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	1,37 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	FEDER 2007-2013 — 1,92 EUR (en millones)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	40 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

**Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 800/2008 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața comună în aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat (Regulament general de exceptare pe categorii de ajutoare)**

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2010/C 10/06)

Numărul de referință al ajutorului	X 536/09
Stat membru	Spania
Numărul de referință al statului membru	—
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>
Denumirea măsurii de ajutor	IG104: Proyectos dirigidos a mejorar la organización de las Pymes mediante la consultoría de proceso e implantación de herramientas de gestión de proceso soporte y cuadros de mando.
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XS 196/07
Durata	1.4.2009-31.12.2013
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	1,75 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție
Trimitere la decizia Comisiei	—
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	FEDER 2007-2013 — 2,45 EUR (en millones)

Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	40 %	—
Ajutoare pentru consultanță în favoarea IMM-urilor (articolul 26)	40 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Numărul de referință al ajutorului	X 537/09
Stat membru	Spania
Numărul de referință al statului membru	—
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>
Denumirea măsurii de ajutor	IG122: AEI: Puesta en marcha e implantación de planes cooperativos previamente consensuados.
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.
Tipul măsurii	Schemă
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XS 113/08
Durata	30.3.2009-31.12.2013
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor
Tipul de beneficiar	IMM
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	2,80 EUR (în milioane)
Pentru garanții	—
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție
Trimitere la decizia Comisiei	—
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—

Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare regionale pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă (articolul 13) Schemă	45 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Numărul de referință al ajutorului	X 541/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)	
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	IG115: Proyectos de servicios mancomunados.	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XS 117/08	
Durata	30.3.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,50 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare regionale pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă (articolul 13) Schemă	40 %	—



Ajutoare pentru studii de fezabilitate tehnice (articolul 32)	50 %	—
---	------	---

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Numărul de referință al ajutorului	X 542/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)	
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	IG116: Proyectos de benchmarking empresarial.	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XS 114/08	
Durata	30.4.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,30 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	—	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru consultanță în favoarea IMM-urilor (articolul 26)	45 %	—

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Numărul de referință al ajutorului	X 543/09	
Stat membru	Spania	
Numărul de referință al statului membru	—	
Numele regiunii (NUTS)	Galicia Articolul 87 alineatul (3) litera (a)	
Autoritatea care acordă ajutorul	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA <a href="http://www.igape.es/index.php?lang=es">http://www.igape.es/index.php?lang=es</a>	
Denumirea măsurii de ajutor	IG118: Proyectos tutelados de intercambio de experiencia para la innovación.	
Temeiul juridic național (trimitere la publicația oficială națională)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.	
Tipul măsurii	Schemă	
Modificarea unei măsuri de ajutor existente	Modificare XS 204/07	
Durata	30.4.2009-31.12.2013	
Sectorul (sectoarele) economic(e) vizat(e)	Toate sectoarele economice care pot beneficia de ajutor	
Tipul de beneficiar	IMM	
Valoarea anuală totală a bugetului previzionat în temeiul schemei de ajutor	0,30 EUR (în milioane)	
Pentru garanții	—	
Instrumentul de ajutor (articolul 5)	Subvenție	
Trimitere la decizia Comisiei	—	
În cazul cofinanțării din fonduri comunitare	FSE 2007-2013 — 0,24 EUR (en millones)	
Obiective	Intensitatea maximă a ajutorului în % sau valoarea maximă a ajutorului în moneda națională	Prime pentru IMM-uri în %
Ajutoare pentru investiții și pentru ocuparea forței de muncă acordate IMM-urilor (articolul 15)	45 %	—
Dezvoltare experimentală [articolul 31 alineatul (2) litera (c)]	25 %	20 %

Link către textul integral al măsurii de ajutor:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

## V

*(Anunțuri)*

## PROCEDURI ADMINISTRATIVE

## COMISIA EUROPEANĂ

**Cerere de propuneri – JLS/2009/EIFX/CA***(2010/C 10/07)*

Comisia Europeană a lansat o cerere de propuneri pentru a acorda subvenții în favoarea acțiunilor în sprijinul politicii privind integrarea resortisanților țărilor terțe.

Suma indicativă totală disponibilă va fi de 4 580 000 EUR.

Textul cererii de propuneri, formularul de candidatură și alte documente justificative relevante sunt disponibile în limba engleză pe site-ul Direcției Generale Justiție, Libertate și Securitate a Comisiei Europene:

[http://ec.europa.eu/justice\\_home/funding/integration/funding\\_integration\\_en.htm](http://ec.europa.eu/justice_home/funding/integration/funding_integration_en.htm)

---

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN  
DOMENIUL CONCURENȚEI

COMISIA EUROPEANĂ

**Notificare prealabilă a unei concentrări  
(Cazul COMP/M.5650 – T-Mobile/Orange)**

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2010/C 10/08)

1. La data de 11 ianuarie 2010, Comisia a primit o notificare a unei concentrări propuse în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului <sup>(1)</sup>, prin care întreprinderile France Télécom SA („FT”, Franța) și Deutsche Telekom AG („DT”, Germania), dobândesc, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) privind concentrările economice, controlul în comun asupra unei societăți nou create care constituie o întreprindere comună, asociind la această întreprindere comună filialele lor Orange UK și, respectiv, T-Mobile UK, deținute integral.

2. Activitățile economice ale întreprinderilor respective sunt:

- în cazul întreprinderii FT: prestarea de servicii integrate de telecomunicații și de tehnologie a informației,
- în cazul întreprinderii DT: prestarea de servicii integrate de telecomunicații și de tehnologie a informației,
- în cazul întreprinderii Orange UK: prestarea de servicii de telefonie mobilă în Marea Britanie,
- în cazul întreprinderii T-Mobile UK: prestarea de servicii de telefonie mobilă în Marea Britanie.

3. În urma unei examinări prealabile, Comisia constată că tranzacția notificată ar putea intra sub incidența Regulamentului (CE) nr. 139/2004. Cu toate acestea nu se ia o decizie finală în această privință.

4. Comisia invită părțile terțe interesate să îi prezinte eventualele observații cu privire la operațiunea propusă.

Observațiile trebuie primite de către Comisie în termen de cel mult 10 zile de la data publicării prezentei. Observațiile pot fi trimise Comisiei prin fax (+32 22964301 sau 22967244) sau prin poștă, cu numărul de referință COMP/M.5650 – T-Mobile/Orange, la următoarea adresă:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

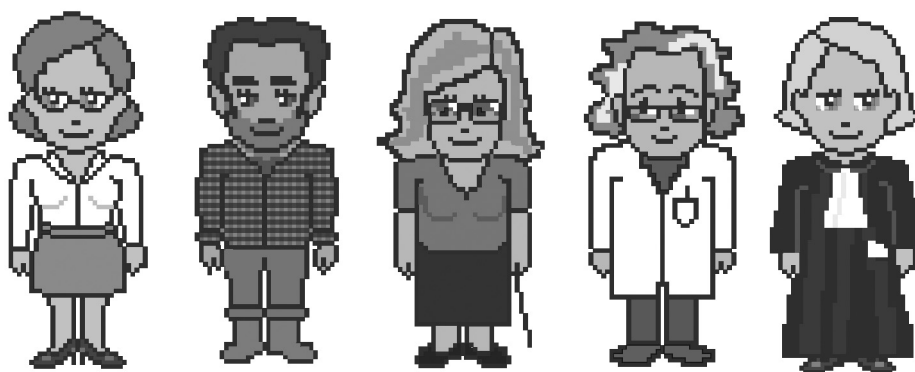
---

<sup>(1)</sup> JO L 24, 29.1.2004, p. 1.



# EU Book shop

Toate publicațiile UE de care  
dumneavoastră aveți nevoie!



[bookshop.europa.eu](http://bookshop.europa.eu)



**Prețul abonamentelor în 2010**  
**(fără TVA, inclusiv cheltuieli de transport pentru expediere simplă)**

Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	1 100 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, versiunea tipărită + CD-ROM, ediție anuală	22 de limbi oficiale ale UE	1 200 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	770 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, CD-ROM, ediție lunară (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	400 EUR pe an
Supliment la Jurnalul Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice), CD-ROM, ediție bisăptămânală	Multilingv: 23 de limbi oficiale ale UE	300 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria C – Anunțuri de concurs	Limbă (limbi) în funcție de concurs	50 EUR pe an

Abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care apare în limbile oficiale ale Uniunii Europene, este disponibil în 22 de versiuni lingvistice. Jurnalul Oficial cuprinde seriile L (Legislație) și C (Comunicări și informări).

Pentru fiecare versiune lingvistică se încheie un abonament separat.

În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 920/2005 al Consiliului, publicat în Jurnalul Oficial L 156 din 18 iunie 2005, care prevede că, temporar, instituțiile Uniunii Europene nu au obligația de a redacta toate actele în irlandeză și nici de a le publica în această limbă, Jurnalele Oficiale publicate în limba irlandeză se comercializează separat.

Abonamentul la Suplimentul Jurnalului Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice) cuprinde toate cele 23 de versiuni lingvistice oficiale într-un singur CD-ROM multilingv.

La cerere, abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* conferă dreptul de a primi diverse anexe ale Jurnalului Oficial. Abonaților li se semnalează apariția anexelor printr-un aviz către cititori inclus în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Formatul CD-ROM va fi înlocuit în cursul anului 2010 cu formatul DVD.

### Distribuire și abonamente

Abonamente la diverse periodice destinate vânzării, precum abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, pot fi contractate prin agențiile noastre de vânzări.

Lista agențiilor de vânzări este disponibilă la adresa:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_ro.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_ro.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) oferă acces direct și gratuit la dreptul Uniunii Europene. Acest site permite consultarea *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, inclusiv a tratatelor, a legislației, a jurisprudenței și a actelor pregătitoare ale legislației.**

**Pentru mai multe informații despre Uniunea Europeană, consultați: <http://europa.eu>**

